

Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brackhofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Magna PT S.p.A.

c/o Svevatrans S.r.l.
Via del Gerani 5
70026 MODUGNO, BA
Italy

Delivery Note

191022

Document Date 15.04.2019
Your Reference
Customer Code 10613
Contact Gabriele Munz-Weiss
Phone +49 7175 9218-29
E-Mail gabriele.munz-weiss@mugele.com

Supplier:

NRB Bearings Ltd.

Dhannur, 15 Sir.P.M.Road
IN - 400001 Fort, Mumbai

Delivery Date: 15.04.2019

26058

Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
001 ROLLER BEARINGS	3.840	4	536,00	632,00
Item Code: 2507605000				
NRB Number: KUEHNE+NAGEL S.r.l.		Batch Info:		
Order Number: 5500027093		# Batch	Quantity	NRB Ref. Nr.
HTS Code: 8408.29.00		1 41804280	960	NRB/0786/18-19
Country of Origin: Tipo Imballaggio:		2 41804281	960	NRB/0786/18-19
Quantità dichiarata: 3840		3 41804296	960	NRB/0786/18-19
Quantità effettiva:		4 41804297	960	NRB/0786/18-19
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO				
Data controllo: 18/04/2019				
Firma: R				
002 ROLLER BEARINGS	3.168	3	144,00	222,00
Item Code: 9009056775				
NRB Number: BB505527.STN		Batch Info:		
Order Number: 5500027093		# Batch	Quantity	NRB Ref. Nr.
HTS Code:		1 61803056	1.056	NRB/0420/18-19
Country of Origin:		2 61803057	1.056	NRB/0420/18-19
		3 61803128	1.056	NRB/0457/18-19

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3168
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 18/04/2019
Firma: R

180226-405
500P238P38

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DE58 6145 0050 1001 0718 24
BIC: QASPDE6AXXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzu sehen unter www.mugele.de



Mugele GmbH
Osterwiesenstraße 11
73574 Iggingen-Brainkofen

Telefon +49 7175 9218 0
Telefax +49 7175 9218 99

E-Mail info@mugele.de
Internet www.mugele.com



Delivery Date: 15.04.2019

Description	Quantity	Cases	Net weight (kg)	Gross weight (kg)
003 ROLLER BEARINGS	2.880	1	169,00	195,00
Item Code:	2507605100 KUEHNE + NAGEL S.r.l.			
NRB Number:	B34491537V ACCETTAZIONE MERCE			
Order Number:	Quantità dichiarata: 2880	Batch Info:	180226406	
HTS Code:	Quantità effettiva:	# Batch	500923893P	Quantity NRB Re. Nr.
Country of Origin:	Tipo Imballaggio:	1 61803503	2.880	NRB/0617/18-19
	Quantità Imballi: 1			
	Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO			
	Data controllo: 19/04/2019			
	Firma			
004 ROLLER BEARINGS	8.640	1	61,00	87,00
Item Code:	9009055075			
NRB Number:	SB222613TN			
Order Number:	Quantità dichiarata: 8640	Batch Info:		
HTS Code:	Quantità effettiva:	# Batch	Quantity	NRB Re. Nr.
Country of Origin:	Tipo Imballaggio:	1 61802918	8.640	NRB/0362/18-19
	Quantità Imballi: 1			
	Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO			
	Data controllo: 19/04/2019			
	Firma			
Summary:	Total Quantity	Total Cases	Total Net weight (kg)	Total Gross weight (kg)
	18528	9	910,00	1.136,00

Basierend auf Kundenaufträge 191279.

Confirmation of Delivery Note

Magna PT S.p.A.
c/o Svevatrans S.r.l.
Via del Gerani 5
70026 MODUGNO, BA
Italy

Signature

Date

Kreissparkasse Ostalb
IBAN: DES8 6145 0050 1001 0718 24
BIC: QASPDE33XXX

Geschäftsführer
Werner Sippl, Benjamin Sippl, Johannes Sippl
Eintragung beim Amtsgericht
Ulm HRB 700703
UST-Ident.Nr. DE 146 758 509
Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen
Einzusehen unter www.mugele.de





Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-004006 vom 15.04.2019



19-004006

Ludwigsburg, 15.04.2019
Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Mugele GmbH Osterwiesenstrasse 11 73574 Iggingen Brainkofen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- einteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 18.04.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Iggingen Brainkofen Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 15.04.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserve et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No. 1 2 3 4 5 6 7	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 191022 191023	11 Anzahl der LM Nombre des colis 42	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 5.099	15 Umfang cbm
Summe: Total		42,00 COLLI		5.099,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement frei Haus (Rechnung an Auftraggeber)		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 19-004006 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KUEHNE+NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 18 APR 2019 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
20 Mugele GmbH D-73574 Iggingen Brainkofen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604